

OLA

PULETINI A'OGA

e faasoa faamatalaga mo a'oga i le gagana Samoa

www.ola888.com



Laufatu:

O le tala i laau e tolu

Pese o le Kerisimasi

Ripoti o le Vaiaso: E faatatau i le saogalemu o fanau i totonu ma fafo o lotoa a'oga

28 NOVEMA 2016 ~ Lomiga 36 ~ Upega Tafailagi: www.ola888.com ~ Telefoni (09) 269-6186 ~ Tuatusi: saili.niupac@gmail.com; evaleon.books@gmail.com ~ E le faatauina ~ A Free Publication

I luga o le upega a le OLA. www.ola888.com

I lenei vaiaso e maua i ai le lomiga 36 o le OLA; o iai ulutala e faatatau i le tulaga saogalemu o fanau i totonu ma fafo o lotoa a'oga.

Ua iai se itulau fou o la tatou upega, faaigoa o le OLOA FAATAU, maimoa i ai i le uiga o lea tautua.

O le agaga, ia mafai ona fepasia'i faamatalaga ma oloa e saga atia'e ai la tatou gagana—ma isi gagana foi.



FIDEL CASTRO O SE TA'ITA'I MO A'OGA

O loo feagai le lalolagi o uo ma pa'aga a le alii ta'ita'i iloga ma faanoanoaga i le tuua o le malo e la latou toa, Fidel Castro.

Castro o se 'faatusa' o se leo faasalaese; siamupini a le itu tetee o taofi faa-Komunisi, ma le miti i le ola tutusa o tagata uma; a o ana auala e le'i fua mai i se manuia e sili atu mo lona atunuu.

Ta'utino e ia lava lona vala'auina



o se faaola mo ona tagata mai pulega faakolone a Amerika.

I lona taimi o pulega e leai se tamaitiiti Kupa e lē a'oga; e popoto uma e faitau ma tusitusi i la latou gagana. E a'o'oga fua ona tagata. O se molimau lelei lea mo se ta'ita'i pe a fesili le tala faasolo.

Si'isi'i a'e numera Maori ma Pasefika maua tusipasi foma'i

O se faamau iloga o foma'i Maori ma Pasefika ua iu manuia a latou a'oga mai le iunivesite o Aukilani, ma ua sauni nei e ulufale i le maketi faigaluega.

E 46 le aofa'i o i latou, 28 Maori ae 18 Pasefika, tusa lena ma se tasi-vae-lima o le 215 le aofa'i o le aufaau'u a Aukilani i lenei tausaga.

E ono tausaga e saili ai le tusipasi o le foma'i.

I le va o Aukilani ma Waikato lava ia e 100 le aofa'i o le aufaau'u, 70 Maori ae 30 Pasefika, molimau le alii polofesa o Colin Mantell i lana saunoaga i le faau'uga.

O Mantell le tasi sa taulamua i le faatuina o le MAPAS (Maori and Pacific Admission Scheme), e una'ia le fe'au o le siitia o le numera o sui Maori ma Pasefika e avea le tusipasi.

O la latou sini fia tulitulia ia aulia atu le 2020 ua mafai e le MAPAS



FAAU'UGA A LE A'OGA O TAUSIMA'I PASI 2016. I latou na e fai ma soa o foma'i i taimi o togafitiga, ma fai isi tiute

ona ausia le 10 pasene o foma'i ma tausima'i a le atunuu.

I se su'esu'ega i le 2014, ua iloa ai na'o le 3.2 pasene o Maori ae 2 pasene o Pasefika o loo galulue i faiva foma'i ma tausima'i i le taimi nei. Taimi nei e 15 pasene le aofa'i o Maori ae 7.4 pasene le aofa'i o Pasefika i le faitau aofa'i o Niu Sila,

o lona uiga e le o taitai lava o tatou sui e fua i le faitau aofa'i o tagata.

Ua le māua i le ripoti le tulaga i isi matata e iai le Tausima'i ma lena o Mea Tau Vilaau (pharmacy), e le pine e iai fo'i ni o tatou sui.

E lima a'oga i lalo o le Matagaluega (faculty), e aofia ai le Saienisi i le tausiga lelei o le tino. Ata: Iunivesite a Aukilani

*Ripoti o le Vaiaso:***Fa'aauau le sailiga a leoleo o ni fili o tamaiti**

Atonu ua māua i le faafofoga ma le silasila le tala i le tama, 11 tausaga na ave faamalosi i Ranui e se tamaloa, ma faaoolima mataga i ai.

Afai e leai, o sina ootoga lenei.

O le tama e 11 tausaga lona matua na pu'eina faamalosi e se tamaloa i Ranui, e lata i le nofoaga o le nofoaafi, ma avatua i se nofoaga ma faaoolima mataga i ai.

O le tama sa aga'i atu i lona aiga ina ua tuua le a'oga, ae faafetaui mai e le tamaloa i se veni lanu efuefu, i le pu'e ma ave loa.

Na toe faafo'i ane e le tamaloa le tama i le mea na pu'e ai, ma mautala ona matua ma logoina loa leoleo.

O loo galulue nei leoleo i le sailiga o le ua tuua'iina, i totonu o le aai o Ranui. Ua tatalo atu foi leoleo i le mamalu lautele mo ni faamatalaga e mafai ai ona maua le na ia fai le solitulafono.

E le taumate o loo tilotilo leoleo i se ata lapo'a, e le faatua'oaia ai le sailiga i le na'o Ranui a o isi faoa aai i totonu o Henderson, Massey ma aga'i atu ai i Te Atatu ma Kelisitone.

I Te Atatu e lei mamao atu na lipotia ai se tagata na taumafai e pu'e se tama laitiiti a o aga'i atu i lo latou aiga i le tuua o le a'oga. E faalua ona tupu sea mea.

E le o 'asa se masina ma tula'i mai se lipoti i se mea faapea, mai tulimanu eseese o le atunuu, e aafia ai le fanau, ma ua faailoa ai se popolega i leoleo o le au ina afaina le ola o se tasi o i latou.

O lamatiaga i le saogalemu o fanau o loo avea pea ma autu o faasoa a Niu Sila lautele i luga o ala o faasalalauga, mai lea taimi i lea taimi.

O le faalavelave lea na tula'i mai i se laau na pa'ū o se fafagu i pule ma faia'oga. Ma ua avea lea ma mea ua faato'aga ai ona fai le tiute



ina ia 'alofia se faalavelave e toe tula'i mai.

O lea foi le tatalo a leoleo i matua e tautuana la latou pitolaau e tusa i le saogalemu o fanau.

Ua iloa le le toe malu o i latou, tainane se 11 tausaga. I nei aso ua taumafai nisi e pu'e ma ave faamalosi fanau i luma o falea'oga, i luga o le alatele a o loo feoa'i taavale ma tagata.

O lea ua fautuaina malosi ai matua e momoli ma toe piki le fanau pe a tuua le a'oga.

Faaalia se taofi o se tasi alii pule malolo o le tāua o le logologo i matua o latou tiute. Ma avatu foi ia i latou ni fautuaga e fesoasoani. Taumafai e auai i se solo ma isi tamaiti. Ia 'alofia ala 'alo ma paka e punitia ai le vaai e laau ma vao; ma le tulafono aupito taua, 'aia le talanoa i se tagata ese, pe oso i totonu o se taavale ese. O fautuaga nei e tatau ona avatu e soo se matua i fanau o se vaega o la latou a'oga i le saogalemu.

Afai ua tuai mai le lifi, ta'u i le faia'oga poo le pule poo se i le ofisa. Ia iai foi le agaga manafanafa i faia'oga e fesiligia ai fanau o loo amiomiō i le lotoa a ua tatau ona o i le fale.

Pei foi o le mataupu i le saogalemu mo fanau a Kaikoura, Ueligitone ma lena faaitu. O lamatiaga i le ola ona o mafui'e o se mea moni lava. O lea foi ua tuuavana ai le malo i matua ma pulea'oga i filifiliga e sili le talafeagai.

Na toe lipotia se isi mataupu i se tama 12 na ofo i ai se lifi e se tagata i Ranui lava. O loo ua su'esu'eina foi lea mataupu e faaopoopo i lena na muamua.

Tālia le su'esu'ega a leoleo oti o se 4 tausaga

O le oti o se tamaitiiti, 4 tausaga i le faaiuga



o le vaiaso

ua mavae ua mafua ai le fesili pe faamata o saogalemu fanau iti i totonu o nofoaga e tausia ai.

O le faalavelave na tupu i se tasi lotoa a'oga o le igoa Agelu (Angels) i Takapuna, North Shore, na oti ai le tama o Aldrich Viju, 4 tausaga (ata), ma o loo su'esu'e le faapogai tonu o le 'ala.

I se taimi o le Aso Faraile na taunuu ai leoleo i le lotoa i le valaau a le a'oga, ma e oo mai i le taimi nei o loo tālia pea se faamatalaga.

Pau lea na latou ta'ua le tulaga faaletonu o nisi o meata'alo a le fanau i totonu o le lotoa, e tau mate aga'i i ai le pogai.

E le'o iai foi se faaaliga mai le pulega a le a'oga e faamaonia ai.

I le vaiaso i tua atu na faafofoga ai le atunuu i le tala i le isi a'oga tausiaso ma le la'au na pa'ū ifo ma manunu'a ai nisi o le fanau.

Ua laga ai le fesili pe iai se mafua'aga. Sa faasoa nisi e tuua'iina le tulaga i le le 'a'u o le faasoa, e mafua ai ona le lava o le aufaigaluega e leoleoina lelei tamaiti.

Fesili foi se tasi pe faamata o le a se lelei o le leoleoina o isi fanau e ese mai.

O Ardich o se tama Initia, e toe faamanatu le oti o le tasi tama laitiiti Initia e lei mamao atu.

Na loka i totonu o le faleleta'ua, taumafai ai e alu i fafo e ala i le faamalama ae tupu ai le faalavelave.

O le tiute o le vaaia ma le leoleoina o le saogalemu o fanau o se tofi o tagata uma lava, saunoa le komesina a Tamaiti.

*Faasoa o le Vaiaso:***E lelei ona tilotilo le malo i le afuaga o le malaga**

E iai le mataupu o loo finau ai nei le malo ma le itu agai i le palemene; o lena i le fesoasoani e ofoina atu i tamaiti ua iloa le vaivai i le faitau ma le tusitusi malamalama (literate).

E tula'i mai e le faaitiitia le numera o fanau e aga'i atu i le kolisi e tau leai pe aunoa foi ni tomaiti i le literate, e mafai ai ona faafetaui lu'i moomia i sea laasaga o le a'oga.

E leai se taimi o faia'oga e toe fo'i ai e a'oa'o tomaiti faavae, peita'i ua iloa e le malo o le fili lea e ao ona faato'ilalo pe afai e iai se faamoemoe mo na fanau i le NCEA.

O lea ua ofoina ai se fesoasoani tauseleni i lalo o le ta'u, o se mana'oga faapitoa. O le mea ua matauina, e taulamua a'oga o tesile pito i luga i le fai o talosaga, ae e le tele ni a'oga o tesile pito i lalo e tapa i ai.

E le tasi se mafua'aga. Muamua o le le manino o a'oga i sea toomaga. Lua, o le faatinoga o le fe'au. Ta'ua e Patrice Dougan (NZH) i lana ripoti le tulaga faigata i le faatumuga o talosaga ma le le lava o ni tagata faigaluega i totonu o tesile pito i lalo, o le tasi lea mafua'aga. Lagolagoina e le itu agai lea manatu. Tolu, o le le manatu i le tuga o le faafitauli. Ma isi.

E mafua ai le tuua'iga na'o a'oga e tele tupe ma alaga'oga e mafai ona talosaga.

(E mana'omia se molimau a se foma'i o le mafaufau (psychologist); o se mea e le oo i ai le faasoa a isi).

Faata'ita'iga, i le tausaga talu ai, e 4249 talosaga na talia mo fanau mai a'oga e pito i luga tesile, ae 839 le aofa'i mai a'oga pito i lalo tesile.

I le fatu o le finauga le mataupu i le fai tutusa o fanau.

O isi fanau faato'a iloa ni faaletonu ina ua ulufale i le kolisi, sa tatau ona leva le mate'ia o na, ma togafitia, a o tau amata mai le taumafai.

Ae toe fo'i lava i le mataupu o le lava ma le le lava o le faasoasoa a a'oga. Auā a lava e mafai ae a le 'a'u le faasoa e au ina faapasi ma afaina ai o latou lumana'i taua'oga.

O se faiga masani lena, faatali se'i telē le faaletonu ona togafiti lea. A o le sini ma le taula'iga aupito moomia - ma ua iloa lona aogā, ia puipuia le faalavelave a o le'i tupu.

Se'i iloga la e tupu ona vevesi lea, ma tau'ai i ai tupe ona o mafua'aga faapolotiki. E manatu e foia le faafitauli i le toe itula a o le'i su'eina le NCEA. A ua tatou iloa e le faigofie faapena le faafitauli.

E mafai ona faatusa lea i se tasi e lu'iina Joseph Parker (faatusa i ai le NCEA) ae faato'ā a'o le so'a ma le tu'i i se lua masina a o sauni e fusu.

O lona uiga, e faatali mai fafo le taavale a le falema'i.

Ona aumai lea o se ata o le tele o taavale tilima'i o loo fepisia'i nei ona o le le mautali o e umia le pule i se faiga e sili, ma faasaoina ai tupe e tele i le iuga. Auā ua silafia, e itiiti tupe e faaalu nei i lo tupe e toe fono ai le masae i se taimi o i luma.

E mafua ai ona lagolago e le faasoa le taofi, o le ki i le faafitauli e maua i le amataga o le malaga. A mautu le faavae o le literate mai lalo e le toe fesiligia se mafaia i le kolisi ma le aga'i atu i nisi mauga i tala atu.

Tatou tulituliola pea le faatusa o ma'i ma foma'i, ua iai foma'i pasi (faia'oga) latou te faia le galuega.

Avatu le fualaaui e fetau ma le tama ua maua i le fulū (tuai le faitau), le vai mo le teine ua tiga le ulu. Ae tatau foi ona atia'e pea lava tomaiti o foma'i ina ia ogatusa ma le malamalama i vailaau fou ma fofo e aogā.

O i tonu e tatau ona ave i ai le faamuamua, i le matāvai, tuu tonu i ai seleni na o loo mana'omia e a'oga e faatino ai se galuega lelei. Si'i totogi ina ia maua le fiafia e galulue ai, ma si'itia ai le tulaga taualoa o le faiva.

Ona maua lea o le tali o loo naunau i ai le malo—ma tatou uma.

“mafauauga o le vaiaso”

Amata i le fai o le mea e mana'omia, fai lea o le mea e mafai, e uma ane ua e faia le mea sa le mafai ona fai. Sagato Faranisisi

*Tulimanu o Pola***Malaga i le vateatea, ma'i o le fanau ma le taua o le faavae**

I le agaga fiafia e toe faatalofa atu ai, malo le taupale, faamalo le soifua maua.

Toe o se aga ona tatou aulia lea o le Aso Fanau o le Pepe o le Kerisimasi, e faitau o se tasi tausaga faaopoopo i le matua, o se taimi faaopoopo i mafutaga ma e pele i lena soifua, a o se faasiliga malosia i le mafaufau sailiili pea, avea ai tatou uma o ni tama ma ni teine a'oga a le olaga.

E masani ona ou ta'u i tamaiti o sa'u vasega o loo fai la tatou ti'eti'ega vaa i luga o le 'ea. O le 'spaceship' poo le vaa malaga i le vateatea, o lo tatou lalolagi lea. O loo taamilo le vaa i le la i aso ta'itasi uma e le malolo.

Ia, oka se mau fesili e sau ai. Faafefea ona e iloa? Aisea e le tu ai se'i malolo? E mafai ona tatou asia le malo o agelu? E mafai ona tatou o ai i Samoa? O le tasi fesili taligata o le, Aisea e maluelue ai?

Ma o se avanoa lea e fai ai sina lesonea i le mafua'aga o mafui'e ma le saienisi o le lalolagi ma lona fausaga.

O le tala fiafia mo le fanau, e seasea ona maluelue le vaa, ae leai se isi vaa sili le faamoemoeina i lo le vaa lea tatou te fōlau ai—eleele, lalolagi.

E iai mea e le mafai ona tatou tia'ia i lena malaga, muamua o e mama'i ma vaivai. E to'atolu nisi o le fanau na lipotia i le tauavea o le siama o le meningococcal i Kanetaperi, motu i saute. Ma se teine a'oga, 20 tausaga, o le Otago Polytechnic, na maliu i le meningitis, i le vaiaso talu ai. O se faamanatu faigata lea mo matua ma a'oga le moomia o le mataala pea lava i lea itu taua. A vaaia loa ni faailoilo o se ma'i i foliga ma le tino, ua tatau loa ona ave e vaai le foma'i. O le faigata o ma'i ua ta'ua ona o le le faigofie ona mate. Pe foliga mai e le ma'i ae te'i lava ua tupu le faalavelave.

O se tasi o auala e faigofie ai ona iloa le mea o loo tupu, o le fesili. “Si'i i luga le lima o le tagata e faalogo atu e le o malosia i lena taeao.” O ina e maua ai le tama poo le teine o loo faaauau i le itulau mulimuli

O SE TALA LAUSILAFIA A LE FANAU
TOE FAAMATALA E LE OLA.

O laau e tolu ma a latou momoo



E tolu laau sa feola faatasi i le vao.
O le tasi o se olive. O le isi o se arasi.
A o lona tolu o se paina.

E tuaoi i latou, i le pito i uta o se
togavao tele lava.

I aso uma lava latou te vaaia ai ni
tamaloloa e aga'i mai ma ni to'i ma tatuu
nisi o a latou uo i lalo. Ona o lea ma ave
e fau ai ni fale poo ni meafale, poo ni
vaa. Ae ave foi nisi e tafu ai afi.

'Ou te le fia alu i se afi,' o le tala lea a
le olive. 'E faapena foi a'u,' o le oso mai
lea a le paina. 'Ma a'u foi,' o arasi lea.
Ona latou talatalanoa lea ma fai a latou
momoo.

Muamua le olive, na faapea lana
momoo, 'E fia avea lava a'u ma se pusa
teuoloo i se fale o se tupu. E lamolemole
lo'u tino ma iila, e sausau lo'u tino i le
auro ma teuteu i le apa siliva. E tosina
mai ai le vaai a le tupu ma le masiofo.
A o totonu e fola i le ie lino mumu
taugata. Matou te mafuta ma ario ma
auro ma penina i aso uma.'

Ona sosoo lea ma le arasi. Ua faapea
lana momoo, 'O a'u ou te fia avea ma se
taumua o se vaa folau telē lava. O se
vaa o se ta'ita'i'au e femalaga'i i le
lalolagi. Ou te asā le moana ma iloa atu
faaaliga ofoofogia i le fanua ma le sami.'

A o le paina sa faapea lana momoo,
'O a'u la ou te fia avea ma se poutu
malosi i le maota o le tupu. O le pou e
faamoemoe uma i ai le fale, e taupipii
i ai le tupu pe a tula'i e saunoa.

Ua latou nonofo ma faatalitali, ma
tatalo ia taunuu a latou momoo.

Ua oo i le tasi aso ona latou vaaia lea
se tamalooa ua aga'i mai i lo latou
nofoaga. Ua tu o ia ma tilotilo i le olive.
Ona amata lea ona tatuu i lalo, ua faaee
i luga o lana taavale ma alu ese loa.

A ua talatalanoa le arasi ma le paina,
ma faapea a la tala, 'Talosia e taunuu le
momoo a si ta uo.'

E faapena foi se lagona o le olive. Na
te fia iloa poo le a le mea a le tamalooa

o le a fai ia te ia.

Oi lona faanoanoa e, ina ua uma ane e le
o se pusa teuoloo, a o se moega e faamoe
ai se pepe a se povi poo se mamoe. Ae
leai sana mea e mafai.

Ua oo foi i le taimi o le arasi, ua ave ia
e se tamalooa e foliga i se kamuta. Ua na
liua lona tino e fau ai se tama'i vaa. Ua
lagona lona faanoanoa i le le taulau o lana
momoo sa fai.

'Tafefe pe a iloa mai e a'u uo le mea ua
tupu ia te a'u,' o lana musumusua lea na'o
ia, ae leai foi sana mea e mafai.

Ua oo foi le faasologa i le toe laau, le
paina. Ua iloa atu e ia ni fitafita o
savavali mai. Ua oso a'e lona fiafia, e pei
lava o le a taunuu lana momoo.

Ae leai, e ese le mea ua latou liua o ia i
ai. E le o se poutu o se fale o se tupu. E
pei lava o se laau e tautau ai se pagota.

Lenei ua nonofo i latou ta'ito'atasi ma
mafau fau ia latou momoo ua le taulau.

'O ai e fia nofo i se falepovi,' faapea a
le olive. 'O ai e fia lala'oa i aso uma,'
faapea a le arasi. 'O ai e fia faauōuō ma
se pagota,' faapea a le paina.

I le po o le Kerisimasi na susulu ifo ai
se fetu i le nuu o Peteleema. Na taunuu ai
le momoo a le olive, ina ua avea o ia ma
pusa e faataoto ai i totonu le oloa aupito
taugata i le lalolagi, o Iesu le pepe le
Faaola o Tagata.

I le taeao i le sami i Kalilaia na tula'i ai
Iesu i luga o le vaa ma a'oa'oa atu, ma
lagona ai e le arasi ua taunuu lana momoo.
Ua na tauaveina le Ta'ita'i'au Sili e
faalogo i ai peau o le vasa.

I le tutonu o le la i le mauga e igoa o
Kolokota na taunuu ai foi le momoo a le
paina. Ina ua ia iloa ua ia tauave le Tupu
o Tupu. O ia le poutu na taofia le tupu a o
tulei atu, 'Ua taunuu.'

Ioe, na taunuu lava momoo a le uo laau
e to'atolu. Ae le i auala sa latou
mafau fauina. E moni le upu, o ala o le
Atua e ese lava.

A ia manuia lava le faalogologo, tamaiti.



ATA: MOEGA VAA & SATAURO



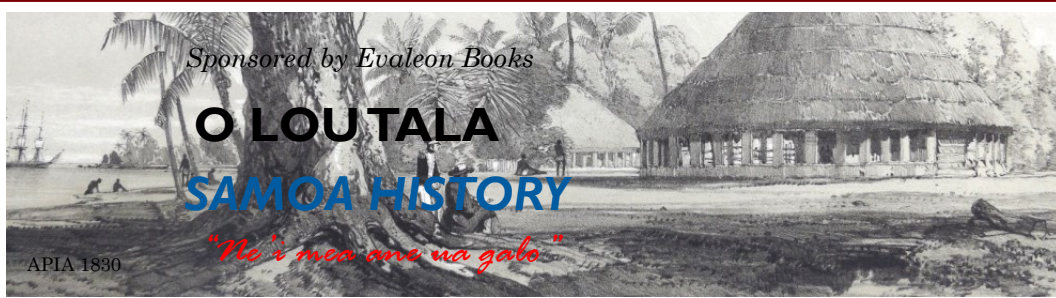
Le ata e faavae mai i le tala. Faatusa e
tolu o le soifuaga o Keriso. Moega
lauvao faailoga o lona afio mai o se
tagata moni lava; Vaa o lana fe'au na
fai; Satauro o lana taulaga mo le
lalolagi ma le foafoaga.

PESE KERISIMASI

Na pepese agelu

- 1 Na pepese agelu
Viia viia le Tupu
Filemu le lalolagi
Faamagaloina mai
Alalaga nuu uma
Fai viiga faafetai
Faailoa le tala sili
Fanau i Peteleema.
Na pepese agelu
Viia viia le Tupu.
- 2 O Keriso le viia
Le Alii Faavavau
Na atofaina lava
E liutino mai o ia
Afio mai pei se tagata
Fai le faaolataga
Tupu o Isaraelu
Lo tatou Emanuelu.
Na pepese agelu
Viia viia le Tupu.
- 3 Soifua oe le Tupu Sili
O le La Amiotonu
Ua e aumai o le Ola
Le mana o le Toe Tu
Na tuua o lou mamalu
Afio mai e lavea'i
Faatu i lē na pa'ū
Fanaufou ma filemu.
Na pepese agelu
Viia viia le Tupu.

Upu faavae: Charles Wesley (1707-1788),
i le pese ta'uta'ua Hark! the herald angels
sing. Fatupese lotu Egelani; lausilafia i le
faavaeina o le mataupu Metotisi ma lona
uso o John Wesley. Faaliliu e le OLA.



27 NOV—03 TES

27

1957 Tauaofia palemene Iona fa, Luafatasaga Kalapu Fofoga Fono

1972 Taunuu mai 'Pili' a le Polenisia

1999 Palota Niu Sila. Malo Leipa ma le Alliance; 4 sui o Samoa palemene

28

1918 Motusia uaealesi ma fesooota'i ai ma Amerika Samoa, faatonuga a Logan (Lokeni)

29

1970 Asia Samoa e Pope Paulo le VI

30

1929 Talosaga le Mau i le tupu o Siasosi le V

Egelani avatu le vaaiga o Samoa ia Peretania

2002 Malo David Tua ia Russel Chasteen, T 2

01 TES

1875 Taunuu le HMS Barracouta i Apia, fai se tonu o Sitanipeka

02

1918 Taunuu i Apia le vaa Encounter ma se 'au o foma'i mai Ausetalia fesoasoani togafitiga e mama'i i le fulu

03

1894 Maliu Robert Louis Stevenson (Tusitala) i lona aiga i Vailima



Falesa PIPIC Newton i Aukilani, ulua'i ofaga mo tagata o atumotu

Avea le lotu ma ulua'i aiga o e na mua mai

Ia Novema 1958 na faauu ai tofi o Leuatea Sio ma Pepe Nokise o ni faifeau o le lotu PIC i Niu Sila. Ma amata la la tautua mo Samoa fai mai i Niu Sila e galulue ma nonofo ai. E manatua ma le agaga faafetai e se tamā matua le fesoasoani a le Ekalesia o Atumotu i le uluai taimi na taunuu ai i Aotearoa. O se afiafi malulu i le 1958, e leai sona aiga, pau le mea na ta'u ane ia te ia i Samoa e iai se tasi o loo faatali mai i Aukilani. O lana feiloa'iga muamua lea i le alii faifeau o Leuatea Alo Iusitini Siō, ma le Lotu PIC, na avea ma ana lotu e oo mai i le taimi nei. E faitau selau ni tala faapea e le gata i le lotoifale Samoa ae faapea foi isi lotoifale Pasefika; o i latou na mua'i autovaa mai i Aotearoa ma avea le lotu PIC ma ulua'i aiga—ma toomaga i soo se mea o le olaga tau faamasani i se siosiomaga ese. E le na o le failotu ia nafa o susuga i faifeau Samoa, faapitoa Leuatea Sio ma Pepe Nokise, a o ni ofisa talimana'o. E fesoasoani i le su'ega o se fale, se taavale, se galuega, faasino le ofisa ma le tautua e aga'i i ai mo fesoasoani masani. Ae sili ai, o le tautuaina o ulua'i Samoa malaga mai i o latou mana'oga taulelotu, tu ma aga, e fa'aaoga ai la latou lava gagana e faatino ai. Mai lea fesoasoani na faigofie ai ia i latou le nonofo ma faamasani i se soifuaga fou e lei masani ai.

Novema i le Tala Faasolo o Niu Sila

28 Novema 1893. Palota tama'ita'i Niu Sila mo le taimi muamua. Muamua fo'i i le lalolagi

28 Novema 1979. 257 maliliu i luga o le mauga o Erebus ina ua pa'ū se vaalele tuuvaa mo Anetatika

28 Novema 2008. Pa'ū le vaalele A320 Ea Niu Sila i Farani, to'afitu pasese maliliu uma.

NIUPAC

Email: evaleon.books@gmail.com
Phone: (09) 269-6186
Postal: 20 Rebecca Rise
Weymouth, Manukau Auckland 2103

All rights reserved. This bulletin and its content is protected by copyright laws of New Zealand and international conventions. Except for educational purposes, any other activity pertaining to its use is prohibited. OLA understands the rights of other copyright holders whose material we use and acknowledge always—apart from our own.

NIUPAC 2011

Editors:

Levi Tavita ~ ltavita8@gmail.com
Muliagatele V. Fetui ~ v.fetui@auckland.ac.nz
Saili Aukuso ~ saili.niupac@gmail.com

EVALEON BOOKS & NIUPAC PUBLISHING



Telefoni (09) 269-6186. Imeli: evaleon.books@gmail.com

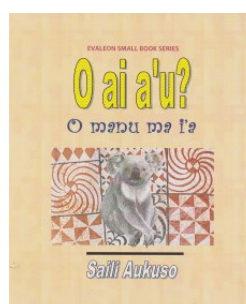
Tautua e ala i le gaosia o alaga'oa mo a'oga (tusi mo le a'oa'oina o le faitau i le gagana Samoa, tusi e a'oa'o ai gagana, kalena, posters, yearbooks, brochures). E tautua fo'i i le fa'aliliuga o gagana, ma le tapenaina o ni tusi e fia lomia i so'o se sionara o fatuga.

Sponsors:

New Zealand
Lottery Commission

Evaleon Books &
Niupac Publishing

Wheeler's Books
(NZ)



Kalama Samoa:

O NI FUIIUPU AMATA E FAATA'ITA'I AI LE TUSIGA O SE TALA

Mai le tusi—Tusitusi i le Gagana Samoa. A Resource for writing in Samoan. Niupac

Mafaufau i ituaiga lautusi e aogā i ai amataga nei.

Amata i se veape/fuiupu veape.

27. Aua e te te'i pe a fai la'u tala
28. Aua e te ofo i la'u tala o le a fai atu
29. Usi maia lau faafofoga ae se'i fai atu la'u tala . . .
30. Faamata e te talitonu pe a ou fai atu?
31. Manatu i se lalolagi ua le toe iai ni taua . . .!
32. Po ua e iloaina le mafua'aga o le?
33. Po ua tau sou manatu i ou faaletonu . . .?
34. Faapea mai le tusi o Failauga
35. Fai mai le 'ausu'esu'e

Amata i se taofi e faafinau lona uiga.

36. E iai lo'u talitonuga (e, na, sa)
37. E lua lava itu o se finauga, o lena e lagolago ma le isi e tetee . . .
38. E mau eseese lava Samoa i le mataupu lenei, a o lo'u taofi . . .
39. E malosi lo'u talitonuga e sese le mau a saienitisi e uiga
40. E le tasi pe lua ni taofi e faatatau i le autu lenei . . .
41. E to'atele e manatu na mafua le vevesi ona o le
42. E to'atele e taofi o le lagi e pito i luga, ae leai
43. O ai e fai mai e sa'o le lotu lea ae sese le lotu lela . . .?
44. O le mea e faigofie i le tasi ae faigata i le isi . . .
45. O lo'u taofi, e tatau lava
46. O mau nei e lagolagoina ai
47. Fai mai nisi e le aoga ona toe fai ni tulafono, a o la'u fesili . . .
48. O le fesili
49. O la'u finau e faavae i mea nei. Muamua,
(fa'aauau)

UILI FAU UPU

Saili tali o fesili o lo'o i lalo. Pule oe pe sipela i luma (clockwise) po'o tua (anticlockwise). E sa le feosoosofa'i.



1. Ta'u mai ni soa se tolu o le *mago* i le Igilisi:

2. Saili ni nauna se 4 e faaiu i le fasiupu *ofa*

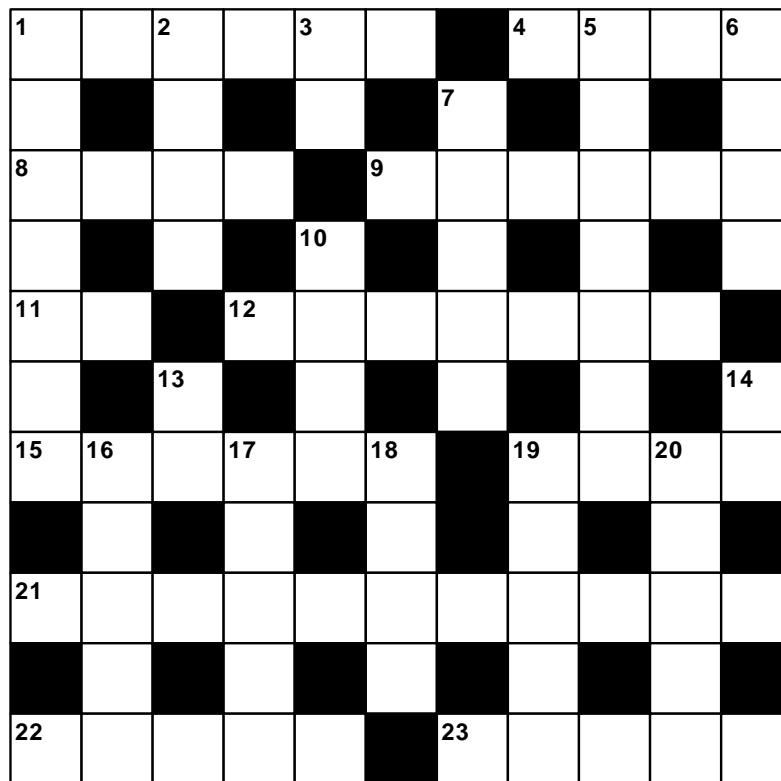
3. Su'e le upu *magoto*; tusi sona faamatalaga:

4. Tusi uma upu/ fuiuupu e ta'i 4-8 mata'itusi, ma o latou soa i le Igilisi (E faitau ai ma upu ta'ua i le 1, 2 & 3)

Lelei atoa = 12 upu
Lelei tele = 8 upu
Lelei = 6 upu

PASO I GAGANA E LUA

Faatumu le paso i upu/igoa o le gagana Samoa. Fill crossword with Samoan words only.



Faalava~Across

- 1 fetch fire, old Samoan way (3,3)
- 4 when (4)
- 8 substance (4)
- 9 dragon (6)
- 11 kick (2)
- 12 Samaritan (7)
- 15 cheeks (6)
- 19 to praise someone/ something (4)
- 21 creative (11)
- 22 devise (5)
- 23 be upstanding (5)

Lalo~Down

- 1 sin, wrongdoing (7)
- 2 over there (4)
- 3 hoarse (voice) (2)
- 5 a Samoan dish (7)
- 6 men's dress (4)
- 7 can (5)
- 10 opponent (4)
- 13 strike (2)
- 14 her (2)
- 16 not good (5)
- 17 Samoan for snapper (fish) (5)
- 18 meaning (4)
- 19 one hundred (5)
- 20 deaf (5)

Manatua—faatumu le paso i upu Samoa

TUSI FAAUMA ALAGAUPU MASANI NEI: 1 MINUTE

1. E sau Apaula
2. Ua atoa tino
3. E ta liu
4. E manatua Pule
5. Manatua mai Afi'a

SUDOKU #36 (TAALOGA I NUMERA)

		1			8		5	7
	3			5		9		
6			1			3	8	
		2					3	9
		3		9		1		
5	6					2		
	1	5			4			8
		6		2			4	
7	9		6			5		

Fa'atumu pusa numeraga (tama'i sikuea) i fuainumera 1 i le 9. Ia uma ane le galuega ua maua atulaina ta'itasi (tu, fa'alava) o iai le 1 i le 9. E tofu le atulaina ma lona fa'atulagaga e ese mai le isi.

FAIGOFIE / FEOLOLOO / FAIGATA

©sudokuessentials

TALI GALUEGA OLA 35

UILI FAU'UPU #35
 1. tago—take; tago—get hold of; tago—touch

2. tau—autau, faatau, faitau, taumatau

3. taulafoga. nauna o se taaloga anamua e faaoga ai se fala ma ni fasiipu e taulafo i totonu o se li'o. O le taulafoga o se taaloga sa fiafia i

ai tamalii anamua. 4. taula, lafo, lafoga, lafoga, foga, gata, gata'ula, tago,

6	8	1	2	5	4	7	9	3
5	9	2	3	1	7	8	6	4
7	3	4	9	6	8	1	2	5
3	4	6	7	9	5	2	1	8
1	2	9	6	8	3	4	5	7
8	5	7	4	2	1	9	3	6
9	6	8	5	4	2	3	7	1
4	7	5	1	3	9	6	8	2
2	1	3	8	7	6	5	4	9

TALI SUDOKU #35

Muagagana:

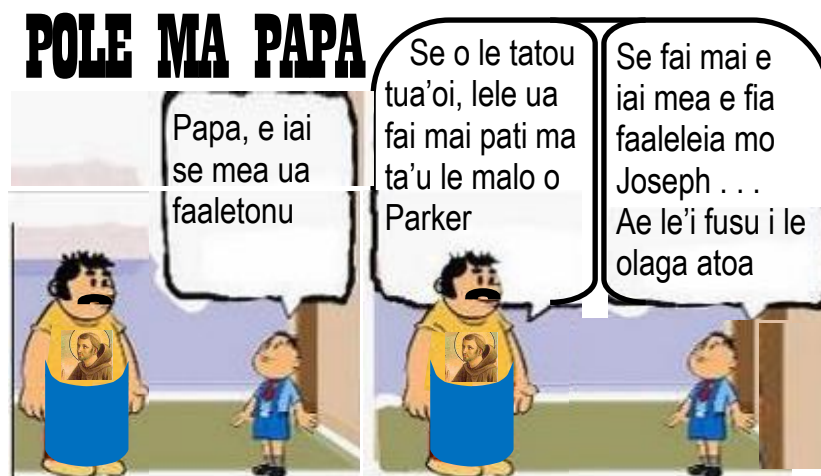
1. Ua manino le mata o le vai.
2. E le o toe po se lilo.
3. E au i le tauola e au foi i le fagota.
4. O le ala i le pule o le tautua.
5. Ua atoa moli i le futiafu.

A	F	I	A	F	I	F	A	T	I
L	O	O	N	A	T	U	L	O	T
A	A	P	A	F	A	F	A		
L	A	T	A	U	F	E	A	I	
I	T	L	A	L	O				
I	P	U	F	A	I	S	E	L	E
I	I	I	A	A	O				
F	A	S	I	L	A	S	I	L	A
N	O	A	A	A	O				
F	O	L	A	U	T	U	S	I	A

TALI PASO #35

© PasoSamoa, 1988

POLE MA PAPA





PASI ATU LA TATOU PULETINI I LE TOU A'OGA, AIGA, LOU TUAOI, AU UO, E AOGĀ MO LE FANAU A'OGA



Igoa: Sagato Faranisisi o Asisi
Aso Fanau: 26 Novema 1182
Ausiga: I lona tulaga amana'ia o se
 tausimea ta'uleleia mo tagata ma
 manu ma le foafoaga
Fetu: Satiteri



O Faranisisi o Asisi lona igoa e lauiloa ai. O se alii Italia na mana'o lona tina e avea ma se ta'ita'i lotu taua, a o le tamā na momoo e avea lona atalii ma se faipisinisi iloga. Na malo le momoo a le tina ina ua lafoa'i e Faranisisi mea uma ae avea ma se soo. Sa avea o se fitafita, sa tele tomai e mafai ai ona avea ma se faipisinisi e tusa ma le mana'o o le tamā, a o se gasegase na sui ai lana filifiliga. Atoa ni faaaliga na ia ta'utino o faapogai o lea suiga. Amata ai le tala ia Sagato Faranisisi, e te maua lona atoa i le lasi o tusitusiga i lalo o lona suafa.

O se tasi lenei igoa e mautinoa e fiafia nisi o le fanau e fai ma autu o su'esu'ega, auā e le na'o le lotu e fesoota'i i ai, ae tele isi vaega o lona soifua e fetāla'i tonu ma le tele o faamuamua faaonaponei. E iai le tausiga o manu, le faiā a le tagata ma isi meafaiola o le foafoaga, le taua o le toe fo'i i se olaga faigofie e pei ona a'oa'o le Faaola, le uiga o le ola tautua i e matitiva ma puapuagatia, le taua o solo ma pese. Na maluu i lona 43.

www.ola888.com

ATI A'E UPU

sagato. Vasega—nauna. O se alii ua ave i ai le faamamaluga a le Lotu Katoliko e ta'upa'ia ai. Peretania—saint; isi upu: **sagata** mo se tamaitai.
akieolosi. Vasega—nauna. Upu fou. Su'esu'ega i tala'aga o tagata e ala i molimau tanumia i le eleele. Soa Peretania—archaeology.

Tulimanu o Pola

ma'i. Afai foi e matamuli e sii le lima pe ta'u mai le ma'i, fai i ai e sau e musumususu i lou fofoga. E le tataui se matua ona tuu'aulafo i le ola o fanau ona e leai se tupe e ave ai i le foma'i poo le falema'i. Afai e leai se penisini o le taavale o loo iai le tuaoi e tapa i ai, pe afai ua siliga i aiga ma uo masani.

E ofo foi i nisi taimi ona o le matutua o nisi o fanau ae toe tutupu ai faalavelave, e toe faamanatu foi i matua ma pa'aga le taua o la latou tilotilo, ma faapea ona avatu le fesoasoani e ala i le fautuaga, poo se faatinoga e fai.

Sa ou faitau i le Faasoa o le Vaiaso, e vave ona toe tu mai i lo'u mafaufau le eseese na fai e a'oga a faifeau i lo'u olaga saili i le potu. Ou te ta'utino atu lava a'u o le a'oga a le faife'au na mafua ai ona mautu la'u literate i soo se itu. Mulia'i mai a'oga a le malo, a ua toe ina taulaluga le fale.

E tomanatu ma faamama'i ai le talanoa; ia, nai peleti lava e ta'i fa seleni ae tele le tusipepa. Mālie foi, e tigaina le faife'au e a'o le tusitusi ae toe tusi i le faife'au e ave ma ia lau fasipepa.

Ou te faasa'oina ai le faasoa, e afua mai i le matavai le lelei o le vai atoa. A tafe mai ai le vai manino e le toe nenefu le channel, e tau lava i le faaiuga o le ata.

Sa ou matamata i le faasoa lea a le tama'ita'i faia'oga mai le malo o Trump. O loo i luga o le upega a le tatou puletini (ola888.com). Moni e ese le si'omaga ae tele mea e fetāla'i ai ma tatou fo'i.

Manaia le faatusa i le laau ma ona a'a. E faamoemoe le fua lelei o le laau i lona maua'a, le malosi o le fale i le loloto o lona faavae. E faapena le literate, a mausalī le faavae e tula'i mai o se laau fua lelei i le faato'aga. Toe fo'i la'u tala i a'oga a faife'au, le taua o le mautu o leo amata, leo ta'ilua, ta'itolu, e masani ona vaevae ai gaugaleo o la tatou gagana.

Tele taimi e vevesi ai i faailoga, a o le ki, fai mai le faasoa, o leo. E taua le vave faataoto o lea ata i manatu o le fanau—o mata'itusi o ni leo, e mafai ona fau ai ni upu, e mafai ona vaevae se upu i ni fasileo. E taua le faamautu muamua o le faaleo e ala i solo, pese ma tauloto, ona faato'a avatu lea o faailoga (mata'itusi, faailoga faaleo, faailoga tusitusi). A faitau le tama ua lelei le tautala, e ta'ina lana faitau e lana faalogo mai le potomasani, fa'aata e mata'itusi o loo tuu mai i ona luma. A mautu le tautala e vave fo'i le faitau. Ae maimoa pea i ai.